

AUGUST MÅNED I FJELDET

AUGUST IN THE MOUNTAINS

Keld Jensen

Nr. 34, august 2024

No. 34, August 2024

August måned i fjeldet

Den grønlandske sommer er kort og intensiv. De fleste udnytter ferie og fridage til en vandretur i fjeldet eller tager ind i fjorden på bådture for at opleve den store ødemark, der omgiver alle de grønlandske byer og bygder.

Her bliver man oftest hilst velkommen af millioner af dansemyg, stikmyg, mitter og fluer. Der kan opstå hele skyer af de små irriterende bæster omkring ørerne på vandreren.

Men august måned er ofte en god måned til vandreturen. Insekterne er mindsket betydeligt i antal, især hvis der har været nogle dage med regn og blæst.

Omkring Grønlands hovedstad Nuuk er der rige muligheder for at opleve ødemarken med dybe fjorde omgivet af høje bjerge.

Jeg kan bedst lide dage med vekslende vejr. Det skaber en ekstra dimension og en fantastisk stemning, når tunge regnskyer helt eller delvist dækker de højeste bjerge. Efter regnfulde dage er elvene vokset i størrelse og det friske, klare vand fosser ned ad bjergskråningerne.

Ugens fotografier er alle optaget i august måned i omegnen af Nuuk.

August in the mountains

The Greenlandic summer is short and intense. Most people take advantage of holidays and free days to go on a hike in the mountains or take boat trips into the fjords to experience the vast wilderness surrounding all Greenlandic towns and settlements.

Here, one is often greeted by millions of dancing mosquitoes, biting midges and flies. Whole swarms of these small, annoying creatures can arise around the hiker's ears.

But often August is a good month for hiking. The number of insects has significantly decreased, especially if there have been a few days of rain and wind.

Around the capital of Greenland, Nuuk, there are rich opportunities to experience the wilderness with deep fjords surrounded by tall mountains.

I prefer days with varying weather. It adds an extra dimension and a fantastic atmosphere when heavy rain clouds partially or completely cover the highest mountains. After rainy days, the rivers swell, and the fresh, clear water rushes down the mountainsides.

These photographs of the week were all taken in August in the vicinity of Nuuk.



Nuuk-området, august 2011

The surroundings of Nuuk, August 2011



Nuuk-området, august 2005

The surroundings of Nuuk, August 2005



Nuuk-området, august 2005

The surroundings of Nuuk, August 2005



Nuuk-området, august 2005

The surroundings of Nuuk, August 2005



Nuuk-området, august 2006

The surroundings of Nuuk, August 2006



Nuuk-området, august 2011

The surroundings of Nuuk, August 2011



Nuuk-området, august 2011

The surroundings of Nuuk, August 2011



Nuuk-området, august 2012

The surroundings of Nuuk, August 2012



Nuuk-området, august 2012

The surroundings of Nuuk, August 2012



Nuuk-området, august 2001

The surroundings of Nuuk, August 2001



Nuuk-området, august 2003

The surroundings of Nuuk, August 2003



Nuuk-området, august 2003

The surroundings of Nuuk, August 2003



Nuuk-området, august 2003

The surroundings of Nuuk, August 2003



Nuuk-området, august 2001

The surroundings of Nuuk, August 2001



Nuuk-området, august 2001

The surroundings of Nuuk, August 2001



Nuuk-området, august 2003

The surroundings of Nuuk, August 2003



Nuuk-området, august 2003

The surroundings of Nuuk, August 2003



Nuuk-området, august 2003

The surroundings of Nuuk, August 2003



Nuuk-området, august 2012

The surroundings of Nuuk, August 2012



Nuuk-området, august 2012

The surroundings of Nuuk, August 2012

KOLOFON

Ugens foto: August måned i fjeldet
Af Keld Jensen

PDF Version 1
Oprindeligt publiceret august 2024

Alle billeder og tekst © 2024 Keld Jensen

COLOPHON

Photo of the week: August in the mountains
By Keld Jensen

PDF Version 1
Originally Published August 2024

All images and text © 2024 Keld Jensen